

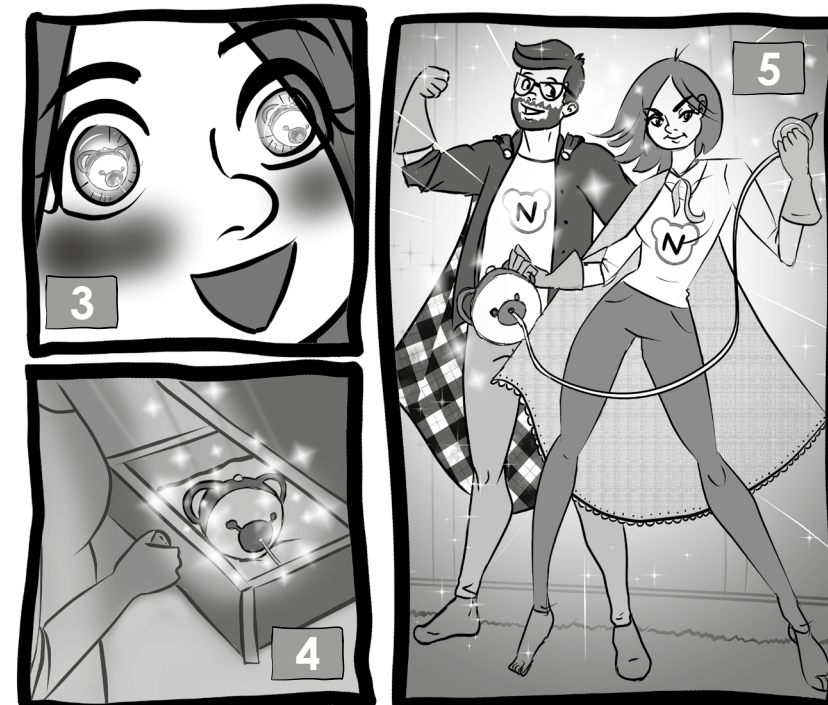


Before using the Nosiboo Pro, carefully read this guide and the Instructions for Use as well! Please keep this guide for future reference.

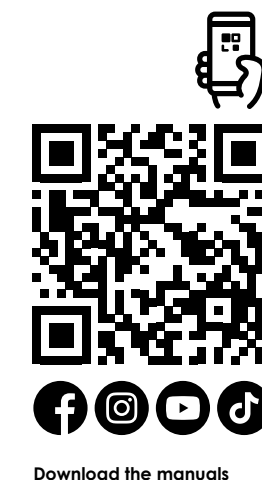
Avant d'utiliser Nosiboo Pro, veuillez lire attentivement ce guide ainsi que le manuel d'utilisation ! Conservez ce guide pour le consulter ultérieurement.

Prima di utilizzare il Nosiboo Pro, leggere attentamente questa guida e il manuale d'istruzioni! Si prega di conservare questa guida per riferimento futuro.

Fantastic Two & Nosiboo



to be continued...



Download the manuals

AFTER-SALE SERVICE
For more information about usage, cleaning, and for troubleshooting, see the Instructions for Use.

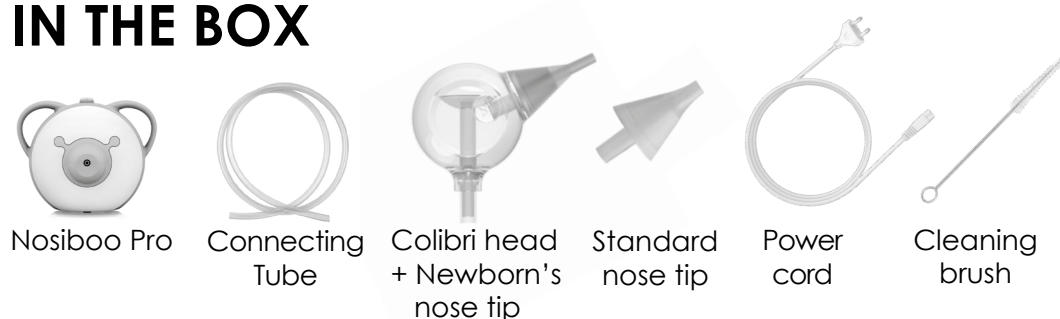
SERVICE APRES-VENTE
Pour plus d'informations sur l'utilisation, le nettoyage et en cas de problèmes, consultez le manuel d'utilisation.

SERVIZIO POST-VENDITA
Per ulteriori informazioni sull'uso, la pulizia e la risoluzione dei problemi, leggere il manuale d'istruzioni.

www.nosiboo.eu
customerservice@nosiboo.com
+36 72 551 642

www.nosiboo.com
customerservice@nosiboousa.com
(312) 957-6046

IN THE BOX



Contact the distributor if any part is missing from the package.

USING THE NOSIBOO PRO

The Nosiboo Pro electric nasal aspirator is a medical device intended for use by laypersons. It is designed for use at home to remove nasal mucus from children primarily under the age of 6.



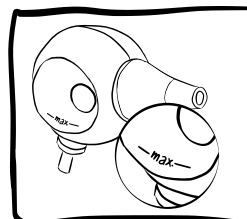
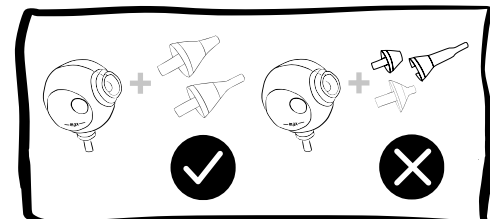
The use of non-original spare parts poses technical and medical risk for which the manufacturer accepts no responsibility! The use of non-original spare parts may cause malfunction or damage to the device and will result in loss of warranty. Only use official Nosiboo parts!



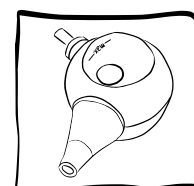
When the Colibri head fills to the marked level (max.), empty it to prevent the secretion from entering the tube.



Aspirating water with the electric device may cause malfunction or damage and will result in loss of warranty.



Before the first use

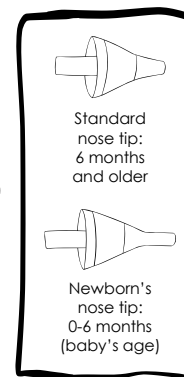
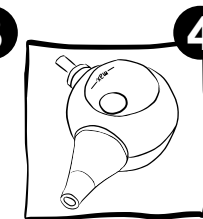
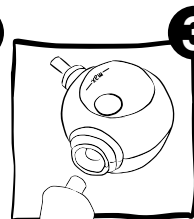
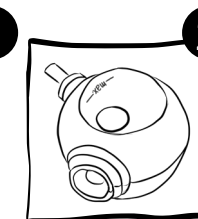
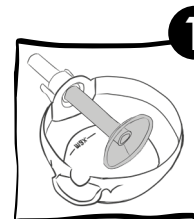


First disassemble the Colibri head and clean and dry its parts.



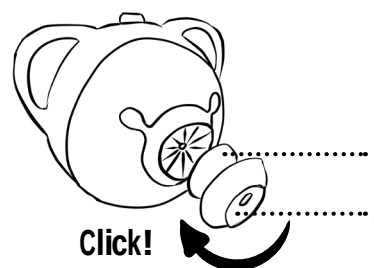
Check the "CLEANING" section below for more details about the proper cleaning method.

Assemble the Colibri head

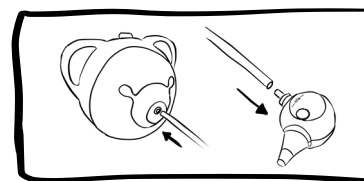
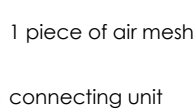


Check whether the Colibri head is correctly assembled, and the collared tube has not been missed.

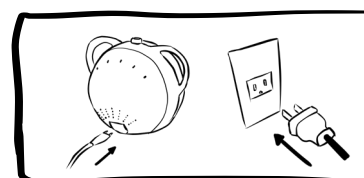
Assemble the remaining parts



Click!
When assembling, turn until it clicks into place.

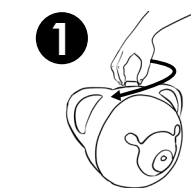


Attach the connecting tube to the device and to the Colibri head.

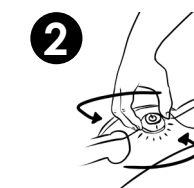


Attach the power cord to the device and the power outlet. The device is ready to use.

INSTRUCTIONS FOR USE & SETTINGS



Switch on the device by turning the control button.

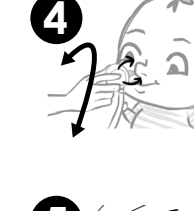


Select the correct suction power.
Setting recommendations:
• min setting for newborns
• middle setting for babies
• max setting for small children and for pre-schoolers



Hold your child in a stable position.
• Aspirate the nose of infants after laying them into a stable position and hold their head during the process.
• You may also sit them in an infant bouncer or infant seat.
• If the child is already able to sit, sit them in your lap. In this case, do not lay the child on their back during the aspiration.

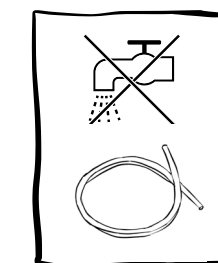
The effective and strong (max) suction power has been proven safe for nasal aspiration by ENT doctors.
If the mucus is thin, you can use the device at a lower setting. If it is thick, you can use the device at a higher setting.



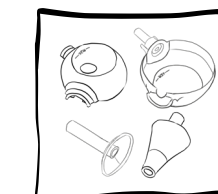
Gently insert the clean, dry nose tip into the child's nostril.
• Move the nose tip around gently to make sure that you get all areas of the nostril.



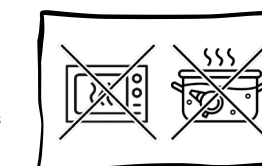
Switch off the device after use with the control button (off setting).
The device should be connected to or disconnected from the power network only if the control button is in off position (the device is switched off).
If you do not use the device for a longer period of time, disconnect it from the power network.



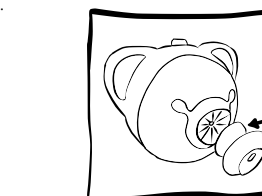
• Don't wash the connecting tube. Next to proper use, the mucus can't enter the tube so washing the tube is not necessary.
• However, if there is any mucus or liquid in the tube, then stop using the device. Clean the tube under running water and hang it to let it dry completely.



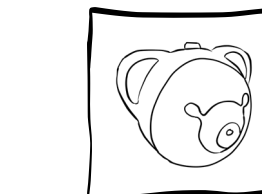
• Let the parts dry completely before the next use.



• It is not allowed to use a dishwasher, boiling water, microwave oven, vaporizer, or baby bottle sterilizer for cleaning the spare parts because they might deform by heat!

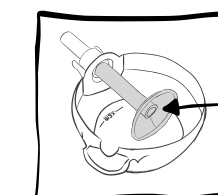


• After use, check the condition of the air mesh. (The air mesh is placed under the connecting unit.)
• The air mesh is there to prevent solid objects and dust from entering the housing.
• The air mesh is not there to absorb any mucus or liquid.
• If the air mesh is dirty or clogged, replace it.
• The air mesh can be used for a very long time next to the proper usage of the device.

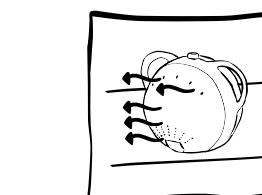


• Clean the housing with a dry, soft cloth.
• Do not use any liquids, detergents, or chemicals for cleaning the housing.
• Keep the device in a space where it is protected from dust, direct sunlight, and heat.

HINTS & TIPS



• It is forbidden to use the Colibri head and the device without the collared tube.



• While in use, the device should be in a stable position, standing on a flat surface.
• Do not cover the vents on the back of the device while in use. Hot air exits the device through the vents.
• Make sure the heat exits in a different direction than where your child is.

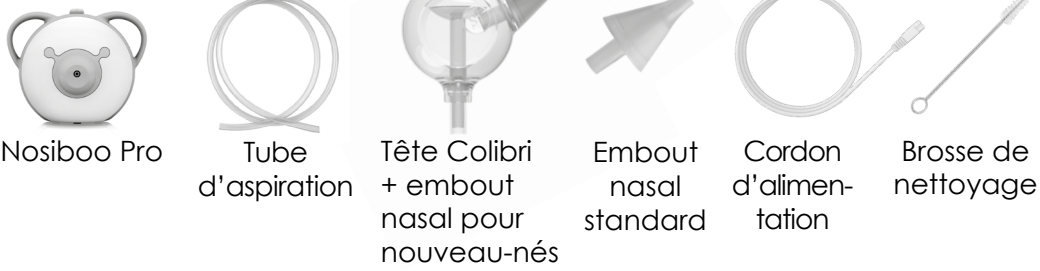


• The device should only be operated by adults.
• Do not allow children to play with the device. It is NOT A TOY.



• Dry, very thick mucus can be dissolved by a mild saline solution. After using it, wait a few minutes, wipe excess discharge with a tissue, then reuse the nasal aspirator as directed.
• Do not use more than 5 ml of saline solution of once.

CONTENU DE LA BOÎTE



Veuillez contacter le distributeur s'il manque des pièces.

UTILISATION DU NOSIBOO PRO

Le mouche-bébé électrique Nosiboo Pro est un dispositif médical destiné à être utilisé par des personnes non professionnelles. Il est principalement conçu pour une utilisation à domicile afin d'éliminer les sécrétions nasales chez les enfants de moins de 6 ans.



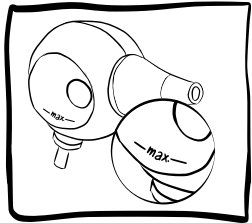
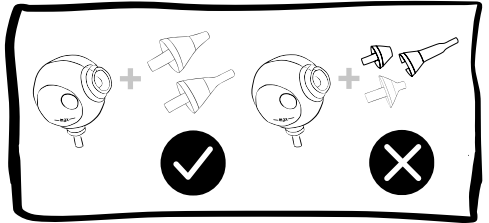
L'utilisation de pièces détachées non originales comporte des risques techniques et médicaux pour lesquels le fabricant décline toute responsabilité ! L'emploi de pièces non officielles peut entraîner un dysfonctionnement ou une détérioration de l'appareil et entraîne la perte de la garantie. Utilisez uniquement des pièces officielles Nosiboo !



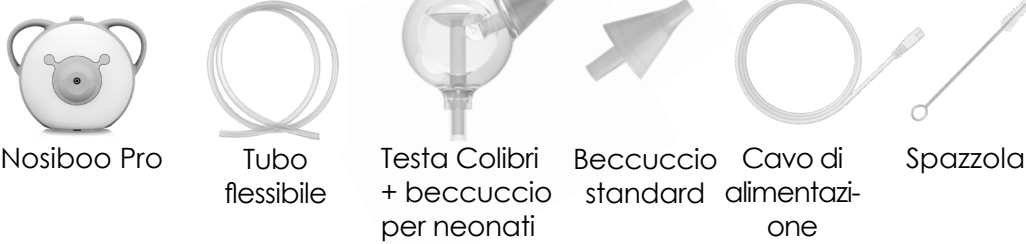
Lorsque la tête Colibri atteint le niveau de remplissage indiqué (max.), videz-la pour éviter que les sécrétions ne pénètrent dans le tube.



L'aspiration d'eau avec l'appareil électrique peut provoquer un dysfonctionnement ou des dommages et annule la garantie !



CONTENUTO DELLA SCATOLA



Contattare il distributore in caso di parti mancanti.

L'UTILIZZO DI NOSIBOO PRO

L'aspiratore nasale elettrico Nosiboo Pro è un dispositivo medico destinato all'uso da parte di persone non professioniste. È progettato per l'uso domestico, principalmente per rimuovere il muco nasale nei bambini di età inferiore ai 6 anni.



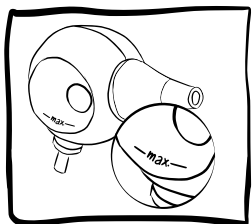
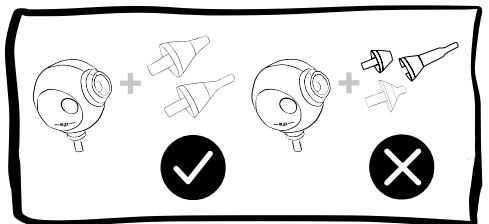
L'uso di pezzi di ricambio non originali comporta rischi tecnici e medici, per i quali il produttore non si assume alcuna responsabilità. L'utilizzo di componenti non originali può causare malfunzionamenti o danni al dispositivo, con la conseguente perdita della garanzia. Utilizzare esclusivamente pezzi di ricambio ufficiali Nosiboo!



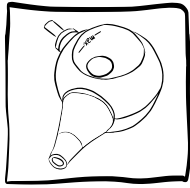
Quando la testa Colibri raggiunge il livello indicato (max.), svuotarla per evitare che la secrezione entri nel tubo.



Aspirare acqua con il dispositivo elettrico può causare malfunzionamenti o danni e comporta la perdita della garanzia.



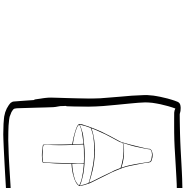
Avant la première utilisation



Tout d'abord, démontez la tête Colibri, puis nettoyez et séchez ses pièces.



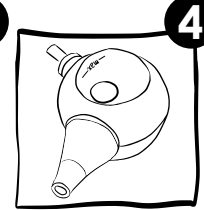
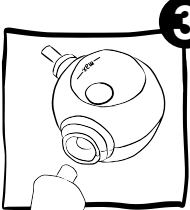
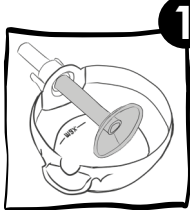
Consultez la section « NETTOYAGE » ci-dessous pour plus de détails sur la méthode de nettoyage appropriée.



Embout nasal standard : 6 mois et plus

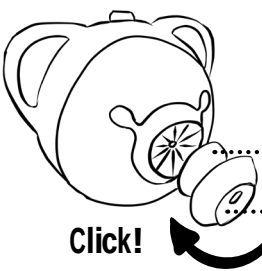
Embout nasal pour nouveau-nés : 0 à 6 mois (âge du bébé)

Assemblez la tête Colibri



Vérifiez si la tête Colibri est correctement assemblée, et si le tube à collet ne manque pas.

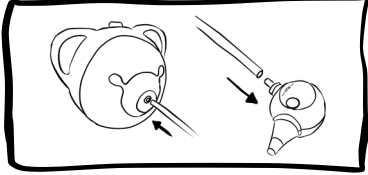
Assemblez les pièces restantes



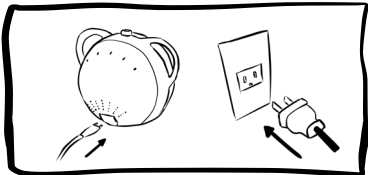
Lors de l'assemblage, tourner jusqu'à ce qu'il s'enclenche.

1 pièce de maille aérée

pièce de connexion



Connectez le tube d'aspiration au dispositif et à la tête Colibri.

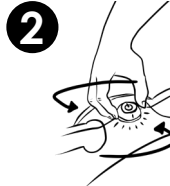


Branchez le cordon d'alimentation sur le dispositif et la prise d'alimentation. Le dispositif est prêt à l'emploi.

INSTRUCTIONS D'UTILISATION ET RÉGLAGES



Mettez l'appareil en marche en tournant le bouton de commande.



Sélectionnez la puissance d'aspiration appropriée.
Recommandations de réglage :

- réglage minimal pour les nouveau-nés
- réglage moyen pour les bébés
- réglage maximal pour les jeunes enfants



Maintenez votre enfant dans une position stable.

- Allongez le bébé dans une position stable avant de procéder à l'aspiration, et tenez bien sa tête pendant le processus.
- Vous pouvez également l'asseoir dans un transat ou un siège pour bébé.
- Si l'enfant est déjà capable de se tenir assis, asseyez-le sur vos genoux. Dans ce cas, n'allongez pas l'enfant sur le dos pendant l'aspiration.



Insérez doucement l'embout nasal propre et sec dans la narine de l'enfant.

- Bougez l'embout nasal dans la narine en douceur pour atteindre toutes les zones.



Éteignez le dispositif après l'utilisation avec le bouton de commande (position off).

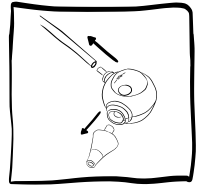
L'appareil ne peut être branché ou débranché du réseau électrique que lorsque le bouton de commande est en position off (l'appareil est éteint).

Si vous n'utilisez pas l'appareil pendant une période prolongée, débranchez-le du réseau électrique.

La puissance d'aspiration efficace et forte (max) s'est avérée sûre pour l'aspiration nasale par des ORL.

Si le mucus est peu épais, le dispositif peut être utilisé à un réglage plus bas. S'il est plus épais, le dispositif peut être utilisé à un réglage plus élevé.

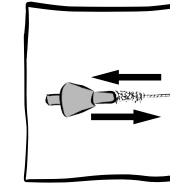
NETTOYAGE



- Retirez le tube d'aspiration et l'embout nasal, puis démontez le boîtier Colibri.



- Lavez les pièces avec du savon liquide et de l'eau tiède.



- Utilisez la brosse pour nettoyer l'embout nasal.

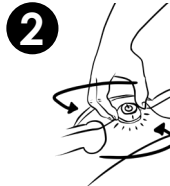


- Il est possible de faire tremper les pièces dans un liquide désinfectant. Vérifiez simplement si le liquide peut être utilisé avec un équipement de puériculture.

ISTRUZIONI PER L'USO E IMPOSTAZIONI



Accendere il dispositivo ruotando la manopola di controllo.



Selezionare la corretta potenza di aspirazione.
Raccomandazioni di impostazione:

- impostazione minima per i neonati
- impostazione media per bambini piccoli
- impostazione massima per bambini più grandi e in età prescolare



- Aspirare il naso dei neonati dopo averli messi in una posizione stabile e tenere la loro testa durante il processo.
- È possibile anche farli sedere in una sdraietta o in un seggiolino per bambini.
- Se il bambino è già in grado di sedersi, prendetelo in braccio. In questo caso, non adagiate il bambino sulla schiena durante l'aspirazione.



Inserire gentilmente il beccuccio pulito e asciutto nella narice del bambino.

- Spostare delicatamente il beccuccio per assicurarvi di arrivare in tutte le aree della narice.



Spegnere il dispositivo dopo l'uso con la manopola di controllo (posizione off).

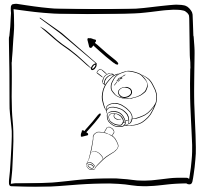
Il dispositivo deve essere collegato alla presa di corrente e scollegato dalla presa di corrente soltanto quando la manopola di controllo è in posizione off (il dispositivo è spento).

Quando il dispositivo non è utilizzato per un periodo più lungo, scollegarlo dalla rete elettrica.

La potenza di aspirazione efficace e forte (max) è stata dimostrata sicura per l'aspirazione nasale dai medici ORL.

Se il muco è fluido, è possibile utilizzare il dispositivo con un'impostazione inferiore. Se è denso, è possibile utilizzare il dispositivo con un'impostazione maggiore.

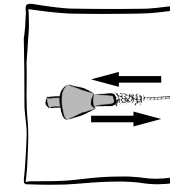
PULIZIA



- Rimuovere il tubo flessibile e il beccuccio, poi smontare la testa Colibri.



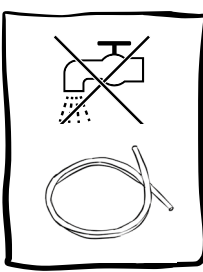
- Lavare le parti con sapone liquido e acqua tiepida.



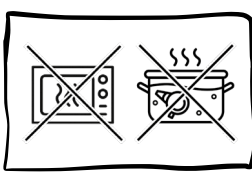
- Usare la spazzola per pulire il beccuccio.



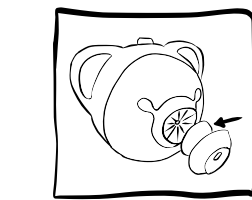
- È possibile immergere le parti in un liquido disinfettante ma assicurarsi che il liquido sia sicuro da usare per le attrezzature per bambini.



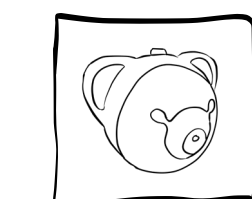
- Ne lavez pas le tube d'aspiration. Lors d'une utilisation correcte, le mucus ne peut pas rentrer dans le tube, donc son nettoyage n'est pas nécessaire.
- Toutefois, si vous constatez la présence de mucus ou de liquide à l'intérieur du tube, cessez d'utiliser le dispositif. Nettoyez le tube sous l'eau courante et séchez-le pour le laisser sécher complètement.



- Il est interdit d'utiliser un lave-vaisselle, de l'eau bouillante, un four à micro-ondes, un vaporisateur ou un stérilisateur de biberons pour nettoyer les pièces détachées, car elles pourraient être déformées par la chaleur.



- Après utilisation, vérifiez l'état de la maille aérée. (La maille aérée est placée sous la pièce de connexion.)
- La maille aérée est destinée à empêcher la pénétration des corps solides et de la poussière dans le boîtier.
- La maille aérée n'est pas prévue pour l'absorption de mucus ou de liquide.
- Si la maille aérée est sale ou encrassée, remplacez-le.



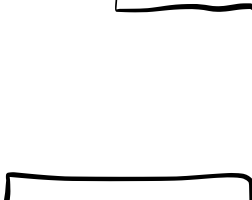
- La maille aérée peut fonctionner pendant très longtemps si le dispositif est utilisé correctement.



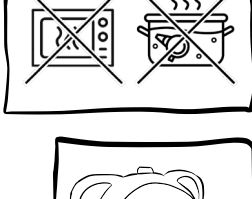
- Nettoyez le boîtier avec un chiffon doux sec.
- N'utilisez pas de liquide, de détergent ou de produit chimique pour nettoyer le boîtier de l'appareil.



- Gardez le dispositif à l'abri de la poussière, de la lumière du soleil et de la chaleur.



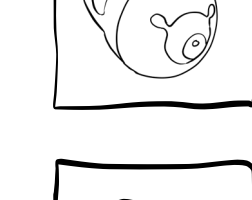
- Pendant son utilisation, le dispositif doit être dans une position stable, sur une surface plane.
- Ne recouvrez pas les ouvertures d'aération à l'arrière du dispositif pendant son utilisation. De l'air chaud sort du dispositif par les ouvertures d'aération.



- Assurez-vous que la chaleur n'est pas dirigée vers votre enfant.



- Le mucus très épais et sec peut être dissous par une solution légèrement saline. Après son utilisation, attendez quelques minutes, essuyez l'excès avec un mouchoir, puis réutilisez le mouche-bébé tel qu'indiqué.
- N'utilisez pas plus de 5 ml de solution saline à la fois.



- Le dispositif ne doit être manipulé que par des adultes.
- Ne laissez pas les enfants jouer avec le dispositif, ce n'est PAS UN JOUET.



- Purifie l'habillage avec un tissu humide et sec.
- Non coprire le beccuccio di ventilazione sul retro del dispositivo durante l'uso. L'aria calda esce dall'apparecchio attraverso le bocchette di ventilazione.



- Assicuratevi che il calore esca in una direzione diversa da quella in cui si trova il vostro bambino.

- Il muco secco e molto denso può essere sciolto da una soluzione salina leggera. Dopo l'uso, attendere alcuni minuti, rimuovere il liquido in eccesso l'uscio dal naso con un fazzoletto di carta, quindi riutilizzare l'aspiratore nasale come indicato.
- Non utilizzare più di 5 ml di soluzione salina in una volta sola.